

1 Mittente GETRAG B.V. Co. KG Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1 71599 UNTERGRUPPENBACH GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997		Lettera di vettura internazionale <div style="font-size: 2em; font-family: cursive; margin: 10px 0;">160463 N 26752</div> <p style="font-size: 0.8em; margin-top: 0;">Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada</p>																														
2 Destinatario Daimler AG Stab. di Mercedes Center Göteborgerstraße 1 D-67346 Speyer Germany		16 Trasportatore <div style="text-align: center; font-size: 3em; font-family: cursive; margin: 10px 0;">CMR</div> <p style="text-align: right; margin-top: 0;">FERCAM Schweitzer</p>																														
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Mercedes Center Göteborgerstraße 1 D-67346 Speyer Germany		17 Trasportatori successivi 																														
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) 29/07/2020 Italia		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore 																														
6 Contrassegni e numeri 	9 Denominazione merce 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 	11 Peso lordo Kg 	12 Vol. m3 																													
5 Documenti allegati Delivery Note Invoice Reference 7225160	Gearboxes for car assembly <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Part Number</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Quantity</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Packaging list</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Peso lordo</td> </tr> <tr> <td>A7003702700</td> <td>216 PZ</td> <td>54 BLACK PLASTIC</td> <td>18630</td> </tr> </table>		Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	A7003702700	216 PZ	54 BLACK PLASTIC	18630																						
Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo																													
A7003702700	216 PZ	54 BLACK PLASTIC	18630																													
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Classe</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Cifra</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">Lettera</td> <td style="border-bottom: 1px solid black;">ADR*</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Classe	Cifra	Lettera	ADR*					54 colli		18630,00 Kg																					
Classe	Cifra	Lettera	ADR*																													
14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		19 convenzioni particolari <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="font-size: 0.8em;">20 Da pagare per:</th> <th style="font-size: 0.8em;">Mittente</th> <th style="font-size: 0.8em;">Valuta</th> <th style="font-size: 0.8em;">Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td style="font-size: 0.8em;">Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>			20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																													
Prezzo trasporto																																
Abbonamento																																
Saldo																																
Maggiorazioni																																
Supplementi																																
Totale																																
Compilato a Modugno (Bari) - Italia 29/07/2020		15 Rimborso 																														
22 Firma e timbro del mittente In nome e per conto del mittente Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		23 Firma e timbro del trasportatore Tipo mezzo Targa mezzo Bilico SCDB1304060		24 Merce ricevuta Luogo Data Firma e timbro del destinatario																												

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments; art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Mercedes-Benz Consolidation Center
Göteborggerstraße 1
67346 Speyer

Lieferschein-Nr. / Datum: 7225160 / 29.07.2020
Bestell-Nr.: 5500216075
Bestell-Datum:
Lieferanten-Nr.: 16722084E
Auftragsnr. / Datum: 30021973 / 28.09.2018
Auftraggeber: 10005504
Warenempfänger: 30007991
01 Serie
Sachbearbeiter Logistik: De-Tullio, Gina
Tel.-Nr. / Fax: +39/0805858640 /+39/0805858654

Abladestelle: 582

Lieferschein

Gewichte (Brutto/Netto) - Volumen - Markierung
Bruttogewicht 18.792 KG Nettogewicht 15.336 KG

Pos.	Material Bezeichnung	Menge	Gewicht
000010	2510001706-007 Getriebesystem 7DCT300 Daimler M282 CP Kundenartikelnummer A7003702700	216 ST	15.336 KG
900001	TBA-500112 Daimler Colt 51485 Kundenartikelnummer 51485	54 ST	3.456 KG

VERSANDBEDINGUNGEN: 03 LKW Spedition

LIEFERBEDINGUNGEN: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604